

**Zeitschrift:** Tec21  
**Herausgeber:** Schweizerischer Ingenieur- und Architektenverein  
**Band:** 138 (2012)  
**Heft:** 35: Gepflegt wohnen

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 15.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



## Intelligente Gebäude schützen Menschen, Werte und Geschäftsprozesse.

Investitionen in Schutz und Sicherheit machen sich täglich bezahlt.

[www.siemens.ch/fss](http://www.siemens.ch/fss)

Menschen und Investitionen schützen, Stillstandzeiten und Störfälle minimieren, Betriebsunterbrechungen weitgehend vermeiden – das sind Unternehmensziele, die ganz oben auf der Prioritätenliste von Führungskräften stehen. Dabei werden sie von intelligenten Gebäuden und von Siemens nach allen Regeln der Kunst unterstützt. Unser branchenspezifisches Know-how sowie unsere langjährigen Erfahrungen mit Grossprojekten in aller Welt lassen wir in die Forschung und Entwicklung von neuen Lösungen, Systemen und Pro-

dukten einfließen. Bereits heute kombinieren wir Brand-schutz- und Sicherheitssysteme mit sprachgestützten Evakuierungs-systemen, Lösch- und Notfallbeleuchtungs-systemen sowie mit Gebäudemanager-systemen. So entstehen ganzheitliche Sicherheitskonzepte, die auf modernster Infor-mationstechnologie basieren. Sie sorgen dafür, dass sich Benutzer und Bewohner von Gebäuden rundum sicher und wohl fühlen und sich voll auf ihr Kerngeschäft konzentrieren können. Und dies macht sich tagtäglich bezahlt.

**Answers for infrastructure.**

# Lassen Sie die Rundungen sprechen.



kallysto.art

kallysto.line

kallysto.pro



kallysto.trend

Moderne  
Formen im  
kurvigen Design

kallysto.trend macht Schluss mit Kanten. Die stilbewusste Schalter- und Steckdosausführung von Hager besticht mit viel Design und trendigen Rundungen. Mit seiner angesagten Silhouette verleiht kallysto.trend zeitgemässen Interieurs und modernen Architekturen den perfekten Schliff. Wie alle Modelle von kallysto Multidesign gibt es .trend in verschiedenen Farb- und Funktionsvarianten.

**:hager**

[www.tebis.ch](http://www.tebis.ch)

## Architektur in Edelstahl Ihre Ideen – unsere INOX-Bleche



RAMADA Hotel Solothurn, fotografie: syn für gestaltung gmbh, www.symbol.ch

Mit INOX erhalten Sie eine ästhetische, korrosionsbeständige und saubere Oberfläche, die plan ist, nicht verkratzt und leicht zu reinigen ist.

Dafür stehen Ihnen viele verschiedene Oberflächen zur Auswahl, wie geschliffen, gebürstet, gefärbt, muster- oder dekorgewalzt, mattvibriert, geprägt und spiegelpoliert.

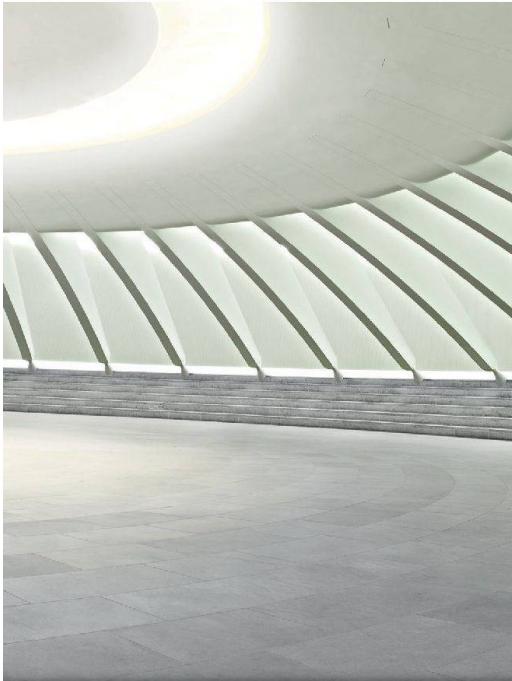
**KOHLER**  
HANS KOHLER AG ZÜRICH

HANS KOHLER AG  
Edelstahl-Handel  
Claridenstrasse 20  
8002 Zürich

Tel. 044 207 11 33  
Fax 044 207 11 30

mail@kohler.ch  
[www.kohler.ch](http://www.kohler.ch)

2017



## Einzigartige Ästhetik Naturstein bringt Schönheit ins Leben.

Schweizer Naturstein haucht dem Innenbereich in Gewerbe, Wohnhaus oder Hotel neues Leben ein. Ob als Bodenplatte für kleine und grosse Flächen, Wandverkleidung, Abdeckung oder Treppe: Naturstein ist der Blickfang im Haus. Zeitlos modern und doch natürlich schön.

Möchten Sie mehr wissen?

Unsere Natursteinprofis bringen den Stein gerne auch für Sie ins Rollen.

**PRO**NATURSTEIN

Unser Baustoff. Ihre Profis.

[www.pronaturstein.ch](http://www.pronaturstein.ch)



[www.wirbank.ch](http://www.wirbank.ch)  
Telefon 0848 947 947

## Mehrwert für Ihre Liegenschaft: der Kabelanschluss von upc cablecom

**Service Plus**  
das Servicepaket  
für Ihre Liegenschaft  
Weitere Infos unter [upc-cablecom.ch/serviceplus](http://upc-cablecom.ch/serviceplus)

Entscheiden Sie sich noch heute für das Netz der Zukunft. Mit der leistungsstarken, bewährten Infrastruktur von upc cablecom erfüllt Ihre Liegenschaft garantiert auch morgen höchste Ansprüche an Fernsehen und Telekommunikation.

Der Kabelanschluss bietet Ihnen Zugang zu:

- Analogem und digitalem TV und Radio in jedem Raum
- Digitalem TV in HD-Qualität
- Schnellem Surfen mit bis zu 100'000 Kbit/s
- Attraktiven Telefonie-Angeboten
- Gleichzeitige Nutzung unserer Produkte ohne Qualitäts-einbussen



Kabelanschluss

=



Analog TV

+



Digital TV

+



Internet

+



Phone

Weitere Infos unter **0800 66 88 66**  
oder [upc-cablecom.ch/kabelanschluss](http://upc-cablecom.ch/kabelanschluss)

Mehr Leistung, mehr Freude.



upc cablecom

# Wissen, wohin die Energie fliest.



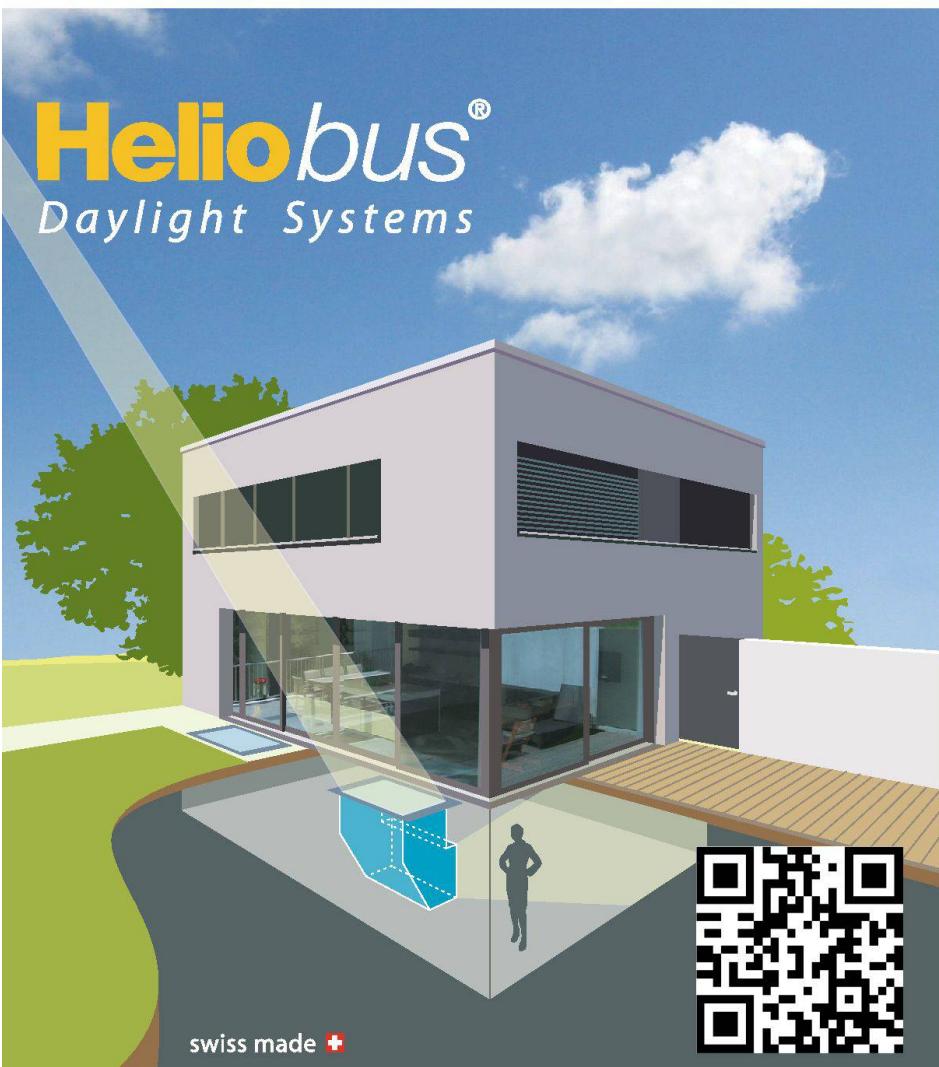
**Belimo Energy Valve™ – 5 Funktionen in einem Ventil, inklusive Energiemonitoring.**

Messen, regeln, absperren und automatisch abgleichen mit einem Ventil – das senkt den Aufwand für die Ventilauslegung und macht den manuellen hydraulischen Abgleich überflüssig. Doch damit nicht genug: Als fünfte Funktion zeigt Ihnen das neue Belimo Energy Valve nun auch, wo unnötig Energie verbraucht wird. Damit liefert Ihnen dieser wegweisende Regelkugelhahn mit elektronischer Durchflusseinstellung alle Grundlagen, um den Verbrauch Ihrer Anlagen zu optimieren und die Betriebskosten zu senken. Lernen Sie jetzt den Regelkugelhahn der Zukunft kennen.

BELIMO Automation AG, Brunnenbachstrasse 1, CH-8340 Hinwil, Tel. +41 (0)43 843 62 12, verkauf@Belimo.ch

**BELIMO**

**Heliobus®**  
Daylight Systems



## Tageslicht in dunkle Räume

Heliobus Tageslichtsysteme verwandelt auch Ihre dunklen Kellerräume in natürliche, angenehme Wohn- oder Arbeitsräume.

[heliobus.com](http://heliobus.com)  
+41 71 278 70 61

**HELIOBUS AG**  
Sittertalstrasse 34  
CH-9014 St.Gallen  
Switzerland  
[info@heliobus.com](mailto:info@heliobus.com)  
T: +41 71 278 70 61  
F: +41 71 278 41 22